

Poland-Warsaw: Mobile-telephone services**OJ S 146/2023 01/08/2023****Contract award notice****Services****Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Narodowy Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej.

Postal address: ul. Konstruktorska 3A

Town: Warszawa

NUTS code: PL911 Miasto Warszawa

Postal code: 02-673

Country: Poland

Contact person: Zbigniew Majchrzak

E-mail: Zbigniew.Majchrzak@nfosigw.gov.pl**Internet address(es):**Main address: www.nfosigw.gov.pl**I.4. Type of the contracting authority**

Other type: Państwowa osoba prawna

I.5. Main activity

Environment

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement**II.1.1. Title**

Usługi mobilnej telefonii i transmisji danych

Reference number: AOOZ/11/2023

II.1.2. Main CPV code

64212000 Mobile-telephone services

II.1.3. Type of contract

Services

II.1.4. Short description

Przedmiotem zamówienia jest świadczenie usług mobilnej telefonii i transmisji danych dla Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej.

Przedmiot zamówienia obejmuje:

- 1) Świadczenie usług telefonii komórkowej oraz transmisji danych (zwanych dalej telefonią komórkową), zgodnie z opisem w Rozdziale I Załącznika nr 5 do SWZ;
- 2) Świadczenie usług internetu mobilnego (łącza mobilne do transmisji danych), zgodnie z opisem w Rozdziale II Załącznika nr 5 do SWZ.

Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia zawarty został w Załączniku nr 4 i 5 do SWZ.

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.1.7. Total value of the procurement

Value excluding VAT: 208 613,48 PLN

II.2. Description

II.2.2. Additional CPV code(s)

64216000 Electronic message and information services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL Polska

Main site or place of performance: Warszawa

II.2.4. Description of the procurement

1. Przedmiotem zamówienia jest świadczenie usług mobilnej telefonii i transmisji danych dla Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej.

Przedmiot zamówienia obejmuje:

- 1) Świadczenie usług telefonii komórkowej oraz transmisji danych (zwanym dalej telefonią komórkową), zgodnie z opisem w Rozdziale I Załącznika nr 5 do SWZ;
- 2) Świadczenie usług internetu mobilnego (łącza mobilne do transmisji danych), zgodnie z opisem w Rozdziale II Załącznika nr 5 do SWZ.

2. W ramach zamówienia podstawowego będą świadczone następujące usługi:

2.1. telefonii komórkowej obejmujące:

- a) w pierwszym etapie, dla numerów posiadanych przez Zamawiającego, jednorazową dostawę i aktywację 481 kart SIM w takim terminie, aby usługi były dostępne w zakładanym przez Zamawiającego terminie, tj. od 01.08.2023 r., a jeżeli umowa zostanie zawarta po 27 lipca, dostawa i aktywacja tych kart nastąpi w terminie 5 dni roboczych od daty zawarcia umowy;
- b) w drugim etapie, jednorazową dostawę i aktywację 259 nowych kart SIM w terminie do 10 dni roboczych od otrzymania przez Wykonawcę zlecenia Zamawiającego, przy czym zamówienie zostanie przesłane Wykonawcy nie wcześniej niż 01.09.2023 r i nie później niż 01.02.2024 r.;
- c) zapewnienie Zamawiającemu pozostałych usług telekomunikacyjnych Wykonawcy (zgodnie z cennikiem Wykonawcy dla klientów biznesowych) do łącznej kwoty 60 000,00 zł netto w okresie trwania Umowy.

2.2. Internetu mobilnego (łącza mobilnych do transmisji danych) obejmujące jednorazową dostawę i aktywację 120 kart SIM w takim terminie, aby usługi były dostępne w zakładanym przez Zamawiającego terminie, tj. od 01.08.2023 r., a jeżeli umowa zostanie zawarta po dniu 27 lipca 2023 r., dostawa i aktywacja tych kart nastąpi w terminie 5 dni roboczych od daty zawarcia umowy.

Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia został zawarty w Załącznikach nr 4 i 5 do SWZ.

Termin realizacji zamówienia:

Zamawiający wymaga, aby świadczenie usług odbywało się maksymalnie przez okres 36 miesięcy od daty zawarcia umowy lub krócej, w przypadku wcześniejszego wyczerpania kwoty, o której mowa w §4 ust. 1 Załącznika nr 4 do SWZ, przy czym:

a) dla zamówienia podstawowego wymaga się, aby:

- w pierwszym etapie, dla numerów posiadanych przez Zamawiającego, świadczenie usług telefonii komórkowej odbywało się w takim terminie, aby usługi były dostępne w zakładanym przez Zamawiającego terminie, tj. od 01.08.2023 r., a jeżeli umowa zostanie zawarta po 27

lipca, aby dostawa i aktywacja tych kart nastąpiła w terminie 5 dni roboczych od daty zawarcia umowy;

- w drugim etapie, dostawa i aktywacja nowych kart SIM nastąpiła w terminie do 10 dni roboczych od otrzymania przez Wykonawcę zlecenia Zamawiającego, przy czym świadczenie usług telefonii komórkowej będzie odbywało się w terminie, od aktywacji kart SIM do końca obowiązywania umowy;

- świadczenie usług Internetu mobilnego (łączy mobilnych do transmisji danych), obejmujące jednorazową dostawę i aktywację 120 kart SIM, odbyło się w takim terminie, aby usługi były dostępne w zakładanym przez Zamawiającego terminie, tj. od 01.08.2023 r., a jeżeli umowa zostanie zawarta po dniu 27 lipca 2023 r., aby dostawa i aktywacja tych kart nastąpiła w terminie 5 dni roboczych od daty zawarcia umowy.

b) dla zamówienia w ramach prawa opcji wymaga się, aby:

- świadczenie usług telefonii komórkowej i internetu mobilnego odbywało się od terminu aktywacji opcjonalnej telefonii komórkowej i internetu mobilnego (zgodnego z ofertą Wykonawcy) licząc od zgłoszenia, do końca okresu obowiązywania umowy, przy czym termin aktywacji nie może być dłuższy niż 12 godzin roboczych od zgłoszenia;

- świadczenie usług transmisji danych w ramach opcjonalnych pakietów, odbywało się od terminu aktywacji opcjonalnych pakietów danych (zgodnego z ofertą Wykonawcy) licząc od zgłoszenia, przy czym termin aktywacji nie może być dłuższy niż 12 godzin roboczych od zgłoszenia.

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Funkcjonalność / Weighting: 20

Quality criterion - Name: Niezawodność / Weighting: 10

Quality criterion - Name: Terminy / Weighting: 10

Price - Weighting: 60

II.2.11. Information about options

Options: yes

Description of options:

Zamawiający przewiduje prawo opcji w zamówieniu polegające na możliwości nabycia w trakcie trwania umowy:

1) opcjonalnych kart SIM z aktywacjami telefonii komórkowej, o wartości odpowiadającej do 100 aktywacji przez okres 24 miesięcy, ale nie więcej niż łącznie 200 tych aktywacji z możliwymi, odpowiednio również krótszymi okresami tych aktywacji.

2) opcjonalnych aktywacji internetu mobilnego, o wartości odpowiadającej do 50 aktywacji przez okres 24 miesięcy, ale nie więcej niż 100 tych aktywacji z możliwymi, odpowiednio również krótszymi okresami tych aktywacji.

3) do 30 opcjonalnych 30-dniowych pakietów danych 20 GB (na terenie Polski) do wykorzystania w telefonii komórkowej lub w internecie mobilnym.

4) do 30 opcjonalnych 30-dniowych pakietów danych 2 GB (na terenie UE, poza Polską) do wykorzystania w telefonii komórkowej lub w internecie mobilnym.

W ramach prawa opcji świadczenie usług telefonii komórkowej i internetu mobilnego odbywać się będzie przez okres od dostawy i aktywacji opcjonalnych aktywacji do końca okresu obowiązywania Umowy.

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: yes

Identification of the project: UDAPOIS.10.01.00-00-0201/21-00 i UDAPOIS.10.01.00-00-0401 /21-00

II.2.14. Additional information

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

IV.2. Administrative information

IV.2.1. Previous publication concerning this procedure

Notice number in the OJ S: [2023/S 106-334081](#)

IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system

IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice

Section V: Award of contract

Title:

Usługi mobilnej telefonii i transmisji danych

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

27/07/2023

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 3

Number of tenders received from SMEs: 0

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 3

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Orange Polska S.A.

Postal address: Aleje Jerozolimskie 160

Town: Warszawa

NUTS code: PL911 Miasto Warszawa

Postal code: 02-326

Country: Poland

The contractor is an SME: no

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 1 000 000,00 PLN

Total value of the contract/lot: 208 613,48 PLN

V.2.5. Information about subcontracting

Section VI: Complementary information

VI.3. Additional information

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Urząd Zamówień Publicznych

Postal address: ul. Postępu 17a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telephone: +48 224587706

Fax: +48 224587700

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

1. Wykonawcy, a także innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów ustawy, przysługują środki ochrony prawnej określone w dziale IX Pzp tj. odwołanie i skarga do sądu. Postępowanie odwoławcze uregulowane zostało w przepisach art. 506-578 ustawy Pzp, a postępowanie skargowe w przepisach art. 579-590 ustawy Pzp.

2. Odwołanie przysługuje na:

- 1) niezgodną z przepisami ustawy czynność Zamawiającego, podjętą w postępowaniu o udzielenie zamówienia, w tym na projektowane postanowienie umowy;
- 2) zaniechanie czynności w postępowaniu o udzielenie zamówienia, do której Zamawiający był obowiązany na podstawie ustawy Pzp;
- 3) zaniechanie przeprowadzenia postępowania o udzielenie zamówienia, mimo że Zamawiający był do tego obowiązany.

3. Odwołanie wnosi się do Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej. Odwołujący przekazuje Zamawiającemu odwołanie wniesione w formie elektronicznej albo w postaci elektronicznej albo kopię tego odwołania, jeżeli zostało ono wniesione w formie pisemnej, przed upływem terminu do wniesienia odwołania w taki sposób, aby mógł on zapoznać się z jego treścią przed upływem tego terminu. Domniemywa się, że Zamawiający mógł zapoznać się z treścią odwołania przed upływem terminu do jego wniesienia, jeżeli przekazanie odpowiednio odwołania albo jego kopii nastąpiło przed upływem terminu do jego wniesienia przy użyciu środków komunikacji elektronicznej.

4. Odwołanie wnosi się w terminie:

- 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej,
- 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony powyżej.

5. Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub wobec treści dokumentów zamówienia wnosi się w terminie 10 dni od dnia

publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej.

6. Odwołanie w przypadkach innych niż określone w pkt 4. i 5. powyżej wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia.

7. Na orzeczenie Izby oraz postanowienie Prezesa Izby, o którym mowa w art. 519 ust. 1 ustawy Pzp, stronom oraz uczestnikom postępowania przysługuje skarga do sądu. Skargę wnosi się do Sądu Okręgowego w Warszawie - sądu zamówień publicznych. Skargę wnosi się za pośrednictwem Prezesa Izby, w terminie 14 dni od dnia doręczenia orzeczenia Izby lub postanowienia Prezesa Izby, o którym mowa w art. 519 ust. 1 ustawy Pzp, przesyłając jednocześnie jej odpis przeciwnikowi skargi. Złożenie skargi w placówce pocztowej operatora wyznaczonego w rozumieniu ustawy z dnia 23 listopada 2012 r. - Prawo pocztowe (tekst jedn. Dz. U. z 2020 r. poz. 1041 z późn. zm.) jest równoznaczne z jej wniesieniem.

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Urząd Zamówień Publicznych

Postal address: ul. Postępu 17a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telephone: +48 224587706

Fax: +48 224587700

VI.5. Date of dispatch of this notice

27/07/2023